

- ۷- اصغر مهدوی کتب و استاد سید جمال الدین اسد آبادی ۲۹ جلد خطی ۵۴۰ جلد چاپی ۴۲۵ برگشته .
- ۸- دکتر احمد متین دفتری مجموعه‌فردّها - دستورالعملها و بروات .
- ۹- رهی معیری ۲۳ جلد خطی ۱۶۶۲ جلد چاپی .
- ۱۰- جعفر سلطان القرائی ۱۷۹ جلد خطی .
- اخیراً نیز آقای هلاکو رامبد نماینده مجلس شورای ملی بازمانده کتابهای خطی خانوادگی و در واقع بقیه کتابهای حد اعلای خود مرحوم احتمام السلطنه را به مجلس هدیه کردند و مورد تقدیر و توجه رئیس و مجلس واقع شدند .

ضمناً کتاب خطی کفاية‌الأصول دست‌نویس مرحوم آخوند ملا محمد‌کاظم خراسانی نیز اخیراً به مجلس هدیه شد و مامتن نطق کوتاهی را که روز سه‌شنبه (۱۳۹۵) آقای دیگری می‌داند در مورد مرحوم آخوند ملامحمد کاظم خراسانی ایراد فرمودند برای حسن ختام می‌آوریم :

خاطر همکاران محترم مستحضر است سال گذشته هنگامی که مرحوم آیت‌الله العظمی کتابی خراسانی طاب ثراه روزهای آخر زندگی خود را می‌گذراند و صیت نمودند که نسخه اصلی کتاب کفاية‌الأصول تألیف والد بزرگوارشان مرحوم آیت‌الله العظمی آخوند ملامحمد کاظم خراسانی اعلی‌الله مقامه که بخط خود مؤلف تحریر گردیده به مجلس شورای ملی اهداء گردد .

مرحوم آیت‌الله العظمی آخوند ملامحمد کاظم خراسانی از مراجع بزرگ‌که عالم تشیع و از مقدمین نهضت مشروطیت در ایران و از جمله‌دانشمندان معروف و نامور عصر خود بوده (صحیح است) و کتاب مذکور که بوسیله خاندان کتابی به کتابخانه مجلس شورای ملی اهداء شده از کتابهای مهمی است که در معارف اسلامی بر شته تحریر درآمده است ،

## ماه شب چهاردهم

### سید جمال الدین واعظ اصفهانی

پژوهشگاه علوم اسلامی و مطالعات فرهنگی

چند روز پیش يك جلد از کتاب «ماه شب چهاردهم» ترجمه آقای ع.ا.معز هزوصول بخشید چشم برآه آن بودم و همه کاراکتار گذاشته بسطاله آن پرداختم بخصوص که در مقدمه ناشر نام پدرم را دیدم و بر رغبته مطالبه افزود. معلوم شد جوانی فرانسوی عضوسفارت فرانسه در طهران در سال ۱۹۱۰ (يعني چند سالی پس از مشروطه شدن ایران) در باب مشاهدات خود در طهران رس گذشت و وقایع ذندگی خود در مملکت ما یادداشت‌های نوشته بوده است که بعداً اساس همین کتاب «ماه شب چهاردهم» شده است و آقای ع.ا.معز آنرا در نهایت خوبی و پختگی از انگلیسی به فارسی ترجمه کرده اند و جلد اول آن دد ۲۸۶ صفحه با کاغذ خوب و حروف ممتاز در جزو انتشارات شرکت

چاپ وحید بچاپ رسیده است و اینک باید باید چشم برآ جلد دوم آن بود . آنچه در قسمت اول این کتاب برای من بخصوص لذت بخش بود مطالعی است که چه در «پیش گفتار» (صفحه ۸) و چه در فصل سیزدهم (صفحات ۱۳۷ تا ۱۶۰) درباره سید جمال الدین واعظ اصفهانی آمده است . در «پیش گفتار» بزبان مؤلفان این جمله را میخوانیم :

«باید نظر خوانندگان را به سخنرانی فوق العاده سیاسی یک روحانی جلب کنیم که والموت [صاحب یادداشتها] از او بنام سید جمال الدین یاد کرده است ، سخنرانی جالبی که بیش از هر چیز نمودار سطح فکر و سمت تعلیم و تربیت آزادیخواهان ایران است . »

عنوان فصل سیزدهم (صفحات ۱۳۷ تا ۱۶۰) — «سید جمال الدین» است و من که پس سید جمال الدین هستم این فصل را قبل از فصلهای دیگر خواندم . صحبت از پدر شهیدم ذرمیان بود و عذرمن مسموع و موجه است . آقا سید جمال الدین را در ابتدای این فصل «واعظ شهیر» خوانده اند و در حقش چنین آمده است :

«این واعظ شهیر بخواهش مریدان خود کم عده آنان از گنجایش مسجد هم تعجاذ میکند بعد از ظهر در «سینه میدان» واعظ خواهد کرد . » من خوب بخاطر دارم که پدرم نه در «سینه میدان» بلکه در کاروانسرای تیمجه ای که باسم سرا یا تیمجه توتون فروشها در جوار غربی «سینه میدان» واقع بود موعله میتمود و همچنانکه در این کتاب گفته شده است صحن تیمجه چنان از جمعیت پر میشد که در های تیمجه را می بستند . در اینجا باید تذکر داده شود که عموماً هر کجا سید واعظ میکرد (حتی در «مسجد شاه» در ماه رمضان) هجوم جمیعت بهمین منوال بود و راقم این سطور خوب بخاطر دارد که در یکی از سالها که پدرش بعد از ظهرهای ایام رمضان در صحن مسجد شاه واعظ میکرد پشت بام مسجد هم پرمیشد و حتی اشخاصی در گلستانه و بالای منارها جا میگرفتند و هرسه در مسجد بسته میشد ) .

باز در همین فصل سیزدهم در باره سید میخوانیم :

«اولین واعظ مسلمان است که برای مسلمانان از آزادی حر فمیز نده»  
 نویسنده فرنگی این کتاب هم میگوید که بدلالت دوست ایرانی خود  
 میرزا جعفر نام برای شنیدن موعظه سید «از راه مخصوص وارد تیمجه توتون  
 فروشها شدیم و تاجر توتون فروشی که دوست میرزا جعفر بود ما را به  
 پشت بام بردا . )

مؤلف کتاب درباره موضوع وعظ سید در آن روز نوشته است که سید  
 درباب اصول چهارگانه ای که :

«اساس ترقی و تعالی و ثروت و قدرت ورفاه در این دنیا و دستگاری  
 در عقیقی است » .

صحیبت نمود و عین بیانات سید را ( در صفحه ۱۴۰ ) بدین قرار  
 آورده است :

«ای مردم بدانید که این چهار اصل عبارت است از برادری ،  
 اهنجاست ، آزادی ، علم و هنر . »

از فحواهی کلام مؤلف آشکار میگردد که سید اساس و پایه مواضع خود را  
 برای آنکه در مردم عامه بیشتر مؤثر باشد و مخالفان معمم و مکلا تقوانتند  
 ایجاد وارد سازند و اسیاب تحمت اورا فراهم ساخته جلو موضع اورا بگیرند  
 حتی المقدور برآیات و احادیث و اخبار استوار میساخته است ولی در عین  
 حال با ایات حکیمانه و عارفانه از شعرای نامدار ایران و بخصوص انمولی  
 نیز سخن را زینت می پخشیده است چنانکه در کتاب مقداری ازین نوع ایات  
 و اشعار هم در طی موضعه دیده میشود.

سید در ضمن موضعه از آوردن تمثیل و داستان هم رو بزرگردان نبوده  
 است . در کتاب (صفحه ۱۴۵) از زبان سید چنین آمده است :

«خداآوند بطريق تمثيل با ما سخن میگويد یعنی هر وقت که میخواهد  
 چيزی را که اذ نظر ما پنهان است بر ما آشکار کند آن چيز را بصورت مثال  
 بما نشان میدهد بطوری که هم من و هم شما بتوانیم آنرا درکنیم و مثلا اگر  
 خداوند بخواهد ما را از نایابیداری و فانی بودن این جهان آگاه سازد افکار

خود را بصورت کنایه مجسم می‌سازد و جهان را بتار عنکبوت تشبیه مینماید. » وقتی این مطلب را خواندم از خود پرسیدم آیا این رغبتی که تو فرزند آن سید بستان نویسی و تمثیل داری ارثی نیست که از او بتورسیده است و متجاوز از پنجاه سال است که همواره روز و شب ترا مشغول داشته و آن همه در درس برایت فرام ساخته است و بخاطرم آمد که پس از آنکه کتاب «صحرای محشر» را نوشته بودم و بچاپ رسید ناگهان متوجه شدم که پدرم هم در زمان کودکی من یعنی هفتاد سالی پیش رسالت «رؤیای صادقه» را نوشته و منتشر ساخته بود چیزی نمانده بود که بدست ظل‌السلطان و آقا نجفی خونش ریخته شود و خانواده اورا شبانه از اصفهان بطرف طهران فراری کرد.

عجب‌آکه مؤلف کتاب «ماه شب‌چهاردهم» در ضمن وصف موظفه سید حتی از زبان سید کلمه «نوول» را هم که یعنی «دانستن کوتاه» است (و کار و شغل پرسش شده است) نقل نموده است آنچه که می‌نویسد (از زبان پدرم) :

« پس از فلاسفه هند از فرنگیها باید نام برد که با دانش و هنر خود کتابهای پژوهش و جالبی ازین قبیل بنام «نوول» نوشته اند و من بشما و مخصوصاً کسانی که زبان فرنگی میدانند توصیه می‌کنم که این کتابهای بسیار ارزش‌دار را بکیرند و مطالعه کنند»

سید وعظ خود را (چنانکه در کتاب می‌خوانیم) با این جمله پیاسان رسایده بوده است :

« ای مردم، ای مردم، تمام این چیزها [سعادتمندی و رفاه] از کجاست آیا واقعاً میدانید پس برایتان تعریف خواهم کرد. اینها ثمرة علم است .

علم! علم!

چنانکه در فوق بدان اشاره ای رفت سید جمال الدین واعظ مشهور باصفهانی سخن خود را بکمل آیات قرآنی و احادیث و اخبار در ذهن شنوندگان خود می‌خنکوب می‌کرد .

در این زمینه بخاطرم آمد که وقتی تازه مجلس اول تشکیل یافته بود

وکلا وعلماء در آن طالار بزرگه همدموی فرش بر زمین می نشستند و صندلی در کار نبود و هنگامی که صحبت از نشستن بر روی صندلی و بپا خاستن در موقع نطق و خطابه بمعیان آمد پاره ای صدای های مخالف برخاست که صندلی و بر پا خاستن عادت و رسم فرنگیهاست و ما مسلمانیم و مانند آباء و اجدادمان همان بهتر که بر روی فرش و زمین بشینیم و نشسته صحبت بداریم و مقلد کفار نباشیم ، پدرم مقاله ای [گویا در روز نامه «صور اسرافیل»] نوشته و احادیثی را نقل نمود مبنی بر اینکه حضرت امام حسین هنگامی که میخواست برای امت صحبت فرماید «فقام و قال» یعنی برخاست و صحبت داشت ولهذا وکلای مجلس شورای ملی هم بهتر است که تأسی با آن حضرت نموده و در موقع صحبت برخیزند و ایستاده سخن برآورند .

خلاصه آنکه وصف موظله سید در کتاب «ماه شب چهاردهم» بخوبی کیفیت سخنرانی او را نشان می دهد که بزبان مردم صحبت میداشته است و کاملاً بدستور «کلمو الناس علی قدر عقولهم» رفتار میکرده است و بهمین جوهر کلامش آن همه تأثیر در مردم میداشته است:

باز بخاطر دارم که هر هفته روزهای سه شنبه (یا چهارشنبه) حالا درست در خاطر نمانده است).

بعد از ظهر در مدرسه صدر علماء و روحانیون نامدار و مردم جمیع میشدند و سید منیر میرفت و در هواداری از مشروطیت صحبت میداشت . روزی از روحانیونی که بر ضد مشروطیت و نیات مقدس ملی اقدام میکردند بنای انتقاد را گذاشت و با صلاح داد سخن را داد و کلامش بحدی در حضار مؤثر واقع گردید که یکنفر آذربایجانی کلاه تخم مرغی از میان جمعیت برخاست و قمه خود را از غلاف بیرون کشید و خطاب به مردم گفت بیاید بر رویم خانه آقاشیخ فضل الله را خراب کنیم و آش بزنیم و خودش و اتباعش را بقتل برسانیم . مردم هم هیاهو کنان برپا خاستند و بدراه افتادند و پدرم که منتظر چنین پیش آمدی نبود هاج و حاج در بالای مثبرمانده بود و تکلیف خودش را نمیدانست . تا آنکه علمائی که در مجلس حضور داشتند (گویا آقا سید عبدالوهاب بهبهانی بسیار مشهور) ازاو خواستند که از مثبر پائین آمده خود را در بازار بجمعیت

برساند و باهمان قوه ناطقه‌ای که آنها را بهیجان آورده بود جلوگیری نماید که برگردند و آشوب را بخواباند و اونیز بخوبی از عهده برآمد و مردم را ساخت و بمدرسه برگردانید.

چنانکه میدانید عدمای از جوانان پرحرارت بدلالت شادروان میرزا حسین (دائی استاد دکتر صدیق اعلم) پای منیر سید حاضر می‌شدند و یوسفیه تن نویسی موعظه‌های اورایادداشت می‌کردند و در روزنامه‌ای بنام «الجمال» چاپ می‌کردند و در کوچه و بازار میفر و ختنند و طالب بسیار داشت و مردم در منازل خود برای زن و بچه خودهم می‌خواندند.

مابقی وعظ سید ووصت مجلس وعظ اورا در تیمجه توتون فروشها باید در کتاب «ماه شب چهاردهم» خواند تا فهمید که چگونه فکر می‌کرده است و چگونه فکر خود را برای مردم بیان می‌کرده است و مردم هم که فهمیده بودند که آنجه را واقعاً در قلب دارد می‌گویید و عملش با فکرش موافقت دارد حرفش را باور می‌کردند و دوستش میداشتند.

شاید شنیده باشید که پدرم از زندان بروجرد بنم نوشت که باید همان راهی را بروم که اورفته است. چنین توفیقی نصیبم نگردید. ولی همچنانکه او به تمثیل و قصه گفتن و داستان حکایت کردن معتقد بودمن نیز از تصادف روزگار در این راه افتادم و خوشحالم که لااقل در این خط قدم زده‌ام. چه می‌توان کرد. هر کس بقدر همت خودخانه ساخته است.

به «انتشارات وحید» قلبی تبریک می‌گوییم و توفیق روزافزون مدیر با همت مجله وحید و مجله خاطرات و «انتشارات وحید» را از جان و دل خواستارم و بابی صبری چشم براه جلد دوم «ماه شب چهاردهم» هستم.

باتجديد مراتب ارادتمندی ۱۵ آردیبهشت ۱۳۵۱

سید محمدعلی جمالزاده

لابد شنیده‌اید که قبر سید جمال الدین واعظ مشهور باصفهانی در بروجرد اخیراً از طرف «دانیجن آثار ملی» بصورت شاپرسته و بر ازندای ساخته شده و با سبزه و گل و ریحان آراسته گردیده است. از صمیم قلب پاسکدارم و امبدوارم از باد و باران در پناه بماند.